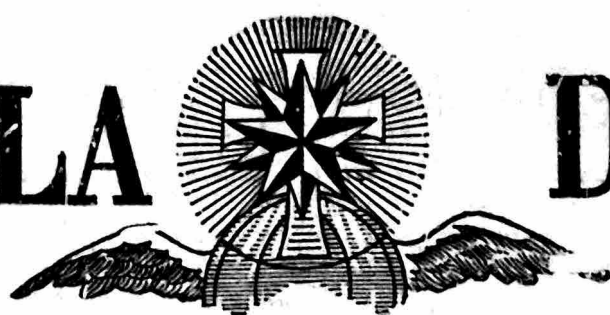




FUNDADO EN 1849

PANAMA, R. de P., MIERCOLES, 4 DE OCTUBRE DE 1933

VOL. LXXXIV—No. 24,322

WASHINGTON, octubre 3.—(A. P.)—El doctor Harmodio Arias, presidente de la República de Panamá, quien llegará a New York el domingo, será recibido con un saludo de 21 cañonazos que serán disparados desde la isla Gobernador. El Presidente de Panamá será recibido por representantes del Presidente Roosevelt, el secretario Howe, por el Ministro de Panamá, doctor Ricardo J. Alfaro, y otras personas.

SE INTENTO ASESINAR AL PRESIDENTE GRAU

EL CANCELLER DE AUSTRIA SE LIBRO AYER DE SER ASESINADO

A FIN DE SALVAGUARDAR EN SUS INTERESES A LOS PRODUCTORES DE CAÑA SE TOMARA ESTRUCTAS MEDIDAS

Se Resuelve Así Quejas Contra Los Ingenios

Tratan Sobre Fraudes En Relación Con El Peso De La Caña

SE APLICA LEY DEL AÑO PASADO

Esta Dispone Vigilancia De Las Basculas Para Pesar La Caña

Animada por el propósito de evitar que sigan siendo defraudados por los compradores de caña los dueños de las plantaciones de esta que hay en todo el país, la Administración General del Impuesto de Licores, según averiguamos ayer, se propone muy pronto a ejercer estrictamente la vigilancia sobre basculas de los ingenios que autoriza una ley expedida el año retrocedido. En tal virtud se procederá a la frecuente revisión de esas balanzas.

Esta disposición de Administración de Licores obedece a la urgencia de recibir numerosas quejas formuladas por los agricultores contra los compradores, los dueños de ingenios, sobre fraudes en el peso de la caña y en la certificación del mismo.

Previamente no hace mucho tiempo que en Chiriquí un dueño de ingenio y un agricultor estuvieron a punto de ultimarse por una diferencia de esas.

Pero observa la Administración General del Impuesto de Licores que con tanta frecuencia se repiten en ese sentido los hechos, han comenzado una inspección para que la población consuma más carne de cerdo. Aseguran que los polacos comían más carne de cerdo si superan como prepararla, y al efecto han abierto un curso especial para los cocineros de los restaurantes para enseñarles como preparar el cerdo, y tienen la esperanza de que cuando esta carne esté mejor servida el pueblo le gustará.

MELBOURNE, Australia. (A. P.)—Un premio de 10,000 libras de oro ha sido donado por Sir Macpherson Robertson, uno de los terratenientes más grandes de Australia, para el ganador de la carrera aérea entre Londres y Melbourne, prueba que tendrá lugar en octubre de 1934. Esta carrera aérea será una de las más importantes que se festejen en el continente de Melbourne. Maquinistas aéreos de todos los países podrán competir en la prueba.

La parte dispositiva de la Resolución a que hacemos referencia dice así:

SE RESUELVE: Reformar la Resolución No. 14 de 24 de Enero de este año, en el sentido de imponer a James R. Powell las siguientes penas:

Decreto de 31,025 galones de gasolina o su valor equivalente, a B. 9.55

Derecho consular doble sobre esta suma

Derechos de introducción doble sobre

La Voz de la Colonia China

Panamá, 3 de Octubre de 1933. Presidente Arias.

Vapor Quirigua. La Cámara de Comercio China en su propio nombre y en el del Comercio y la Colonia Chinos se une al sentir general del país en el deseo de obtener mejor compensación y más adecuada correspondencia de parte de la gran democracia norteamericana; es deseosa muy feliz viaje y el debido éxito a vuestros patrióticos esfuerzos.

Francisco Amay — Presidente.

CITACION

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Amador Seguirá Hasta Enero Como Presidente Del Consejo De La Liga

GINEBRA, Oct. 3 (A. P.)—El Dr. Raúl Amador, quien preside la 77a. sesión del Consejo de la Liga de Naciones, que se inicia mañana, ha sido nombrado ministro plenipotenciario ante la Liga y continúa como ministro en Francia.

El Dr. Amador actuará como presidente del Consejo de la Liga hasta el mes de enero próximo.

Se Han Dispuesto Dos Créditos Adicionales

El siguiente Decreto ha sido expedido por el órgano de Hacienda y Tesoro:

DECRETO NUMERO 142 DE 1933

(De 30 de Septiembre)

El cual se abre varios créditos adicionales al Presupuesto de Gastos de la actual vigencia.

El Presidente de la República, en atención a lo resuelto por el Consejo de Gabinete en sesión celebrada el 21 de Sept. actual, sobre apertura de dos créditos adicionales.

DECRETO: Articulo único. Abre al Presupuesto de Gastos de la actual vigencia, créditos adicionales hasta por la suma de dos mil seiscientos veintidós balboas (B. 2,625.00), imputables como sigue:

(PASA A LA PAG. 16 COL. 1)

James Powell Pagará En Total

Al Erario Público B.8.817.25

Por Defraudaciones Al Fisco

El Poder Ejecutivo, por el órgano regular de Hacienda y Tesoro, expidió el 28 de Septiembre una Resolución por medio de la cual condena al señor James R. Powell a un pago total de B. 8,817.25 por el delito de defraudación fiscal, consistente en la importación clandestina de gasolina a la ciudad de Colon.

El mencionado señor Powell había sido condenado anteriormente al pago de B. 14,761.20, pero después de una revisión de ese fallo, hecho a solicitud del interesado, el Poder Ejecutivo ha reformado lo dispuesto en Resolución anterior.

La parte dispositiva de la Resolución a que hacemos referencia dice así:

SE RESUELVE: Reformar la Resolución No. 14 de 24 de Enero de este año, en el sentido de imponer a James R. Powell las siguientes penas:

Decreto de 31,025 galones de gasolina o su valor equivalente, a B. 9.55

Derecho consular doble sobre esta suma

Derechos de introducción doble sobre

La Voz de la Colonia China

Panamá, 3 de Octubre de 1933. Presidente Arias.

Vapor Quirigua. La Cámara de Comercio China en su propio nombre y en el del Comercio y la Colonia Chinos se une al sentir general del país en el deseo de obtener mejor compensación y más adecuada correspondencia de parte de la gran democracia norteamericana; es deseosa muy feliz viaje y el debido éxito a vuestros patrióticos esfuerzos.

Francisco Amay — Presidente.

CITACION

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Amador Seguirá Hasta Enero Como Presidente Del Consejo De La Liga

GINEBRA, Oct. 3 (A. P.)—El Dr. Raúl Amador, quien preside la 77a. sesión del Consejo de la Liga de Naciones, que se inicia mañana, ha sido nombrado ministro plenipotenciario ante la Liga y continúa como ministro en Francia.

El Dr. Amador actuará como presidente del Consejo de la Liga hasta el mes de enero próximo.

Se Han Dispuesto Dos Créditos Adicionales

El siguiente Decreto ha sido expedido por el órgano de Hacienda y Tesoro:

DECRETO NUMERO 142 DE 1933

(De 30 de Septiembre)

El cual se abre varios créditos adicionales al Presupuesto de Gastos de la actual vigencia.

El Presidente de la República, en atención a lo resuelto por el Consejo de Gabinete en sesión celebrada el 21 de Sept. actual, sobre apertura de dos créditos adicionales.

DECRETO: Articulo único. Abre al Presupuesto de Gastos de la actual vigencia, créditos adicionales hasta por la suma de dos mil seiscientos veintidós balboas (B. 2,625.00), imputables como sigue:

(PASA A LA PAG. 16 COL. 1)

James Powell Pagará En Total

Al Erario Público B.8.817.25

Por Defraudaciones Al Fisco

El Poder Ejecutivo, por el órgano regular de Hacienda y Tesoro, expidió el 28 de Septiembre una Resolución por medio de la cual condena al señor James R. Powell a un pago total de B. 8,817.25 por el delito de defraudación fiscal, consistente en la importación clandestina de gasolina a la ciudad de Colon.

El mencionado señor Powell había sido condenado anteriormente al pago de B. 14,761.20, pero después de una revisión de ese fallo, hecho a solicitud del interesado, el Poder Ejecutivo ha reformado lo dispuesto en Resolución anterior.

La parte dispositiva de la Resolución a que hacemos referencia dice así:

SE RESUELVE: Reformar la Resolución No. 14 de 24 de Enero de este año, en el sentido de imponer a James R. Powell las siguientes penas:

Decreto de 31,025 galones de gasolina o su valor equivalente, a B. 9.55

Derecho consular doble sobre esta suma

Derechos de introducción doble sobre

La Voz de la Colonia China

Panamá, 3 de Octubre de 1933. Presidente Arias.

Vapor Quirigua. La Cámara de Comercio China en su propio nombre y en el del Comercio y la Colonia Chinos se une al sentir general del país en el deseo de obtener mejor compensación y más adecuada correspondencia de parte de la gran democracia norteamericana; es deseosa muy feliz viaje y el debido éxito a vuestros patrióticos esfuerzos.

Francisco Amay — Presidente.

CITACION

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

Se nos ha pedido citar por este medio a todos los ex-alumnos de la Escuela Profesional a una reunión que tendrá lugar el jueves a las cinco y media de la tarde en el salón de sesiones del Consejo Municipal.

ENGELBERT DOLLFUSS FUE ASALTADO POR UN EXCABO QUE LE CAUSO DOS HERIDAS

El Atentado Ocurrió Cuando Dollfuss Salía Del Parlamento, Donde El Atacante Le Hizo Dos Disparos De Revólver

EL GABINETE DE AUSTRIA RATIFICA SU ADHESION AL CANCELLER DOLLFUSS

El Canciller Austriaco Declara Que Está Decidido A Continuar Dirigiendo El Gobierno De La Nación Austriaca

VIENA, octubre 3 (A. P.)—El canciller Engelbert Dollfuss se libró milagrosamente de ser asaltado esta tarde, a la entrada del parlamento. En la misma puerta por la cual el canciller envió 200 agentes de policía el 15 de marzo para evitar disturbios al tratar los parlamentarios de reunirse, contra su orden, en disolución del congreso, un excabo del ejército, Rudolf Dertill, le saltó al paso y le hizo dos disparos.

Una de las balas hirió a Dollfuss en el brazo derecho, y la otra le rastilló sobre el lado derecho del pecho, causando una herida superficial. Dollfuss esperó ser atendido antes de tomar el carro para dirigirse a su casa y anunció que por la noche hablaría por radio para decirle al pueblo austriaco que no estaba gravemente herido, y que estaba decidido a continuar en la dirección del gobierno.

Se ha convocado para esta noche una sesión de emergencia del gabinete. Se informó, aunque sin confirmar, que el asalto fue despedido del ejército porque era nazi, pero la policía insiste en que se desconoce la filiación política de Dertill.

El director de seguridad, Fey, dijo por radio un breve resumen del atentado, y dijo que el gabinete aprobó en su sesión celebrada esta noche, la resolución de la filial política de Dertill.

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

EL PRESIDENTE ARIAS LLEGA AL PUERTO DE NUEVA YORK EL OCHO Y SALE PARA WASHINGTON EL 9

Nuestro Mandatario Acepta La Invitación Que Le Hizo El Presidente Roosevelt Para Hospedarse En La Casa Blanca

El Presidente de la República, doctor Harmodio Arias, quien se encuentra en la Legación de Panamá en Washington, el Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

Disminuye El Valor De Las Construcciones Autorizadas

El valor de las construcciones autorizadas por la Oficina de Seguridad de la capital, en Septiembre último disminuyó considerablemente con respecto al dato correspondiente al mes anterior, o sea Agosto.

Las construcciones autorizadas en Septiembre representan un costo de B. 40,330.00 y las de Agosto B. 93,950.00. La suma de Septiembre se descompone así, según la situación de las construcciones: Calles B. 17,500.00, La Exposición B. 8,000.00, Chorrillo B. 7,000.00, Sabanas B. 5,600.00, Santa Ana B. 2,100.00 y San Felipe B. 130.00 solamente.

Deben Cubrir El Impuesto Unas Lanchas

Son Las Que Sirven Para El Transporte De Pescado

La siguiente Resolución ha sido expedida por el conducto de la Secretaría de Hacienda y Tesoro:

RESOLUCION NUMERO 108

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Hacienda y Tesoro.—Sección Segunda.—Resolución número 108. Panamá, Septiembre 30 de 1933.

El señor Domingo Alvarado J. hace a este Despacho la siguiente consulta:

"Las lanchas que se dedican exclusivamente a transportar pescado a la capital cogido con anzuelo y desde cayucos, por veces de Chiriquí, Chiriquí y demás pueblos vecinos, pagan impuestos."

Para resolver, se considera: El artículo 50. del Decreto número 119 del corriente año, dice lo siguiente:

"La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

La pesca no causará derecho alguno cuando se lleve a efecto con anzuelo, en embarcaciones movidas a remo o a canaleta, y cuando el pescado sea transportado a la capital."

MAS DE TREINTA BALAS LE FUERON DISPARADAS CONTRA EL AUTO BLINDADO EN QUE IBA

Una Casualidad Hizo Que El Presidente Saliera En El Carro Blindado En Vez De Hacerlo En Su Automóvil Particular

EL ATENTADO OCURRIO CUANDO TENIA LUGAR EL TIROTEO EN EL HOTEL NACIONAL

Los Oficiales Que Se Rindieron Declaran Que Así Lo Hicieron Porque Se Les Engañó Con El Desembarco de Marineros Yanquis

HABANA, octubre 3 (A. P.)—El vocero del gobierno anunció hoy que anoche le fueron hechos más de treinta disparos al presidente Grau, quien se libró de ser asesinado, sólo debido a que iba en automóvil blindado.

Se dice que el chofer del presidente se le perdió la llave del automóvil personal de Grau, y que fué solo una coincidencia que se usara el auto blindado.

Al revelar que las balas disparadas contra el carro del presidente salieron de un punto cercano al Hotel Nacional, el vocero del gobierno explicó que la noticia de lo ocurrido fué retenida expresamente al principio, pero que las autoridades decidieron al fin divulgarla.

La hora aproximada del atentado fué a las 11:30 p. m. cuando el presidente se encontraba en el Hotel Nacional después de haber terminado de ver en la tar de cuando los oficiales se negaron a rendirse.

Los voceros de los cerca de 500 oficiales que se rindieron en el Hotel Nacional después del sangriento tiroteo de ayer en el cual hubo 11 muertos y 39 heridos, dicen que fueron engañados para rendirse, al decirles que los marineros norteamericanos se estaban preparando para desembarcar.

Los voceros de los oficiales dicen que cuando se convino la tregua, poco después del medio día, se les informó que a menos que se rindieran dentro de una hora, serían desembarcados los marineros norteamericanos, y que seguiría a ello la intervención formal. Agregaron que sus compañeros querían salvar al país de la humillación de la intervención y que, de acuerdo con ello, luego de luchar durante una hora a raíz de la expiración de la tregua, decidieron tirar la saba na blanca en señal de rendición.

Mientras tanto, el gobierno anunció hoy la institución de "medidas drásticas" para implantar el orden en el país y "proteger las vidas y propiedades de los extranjeros".

El hecho de que hubiera sido muerto un ciudadano norteamericano es lamentable, y el vocero del gobierno agregó: "Pero la paz prevalece ahora en toda la isla".

El periódico "Estadista" ("Alma Mier") dice hoy al editor J. W. Wells de que "el gobierno es responsable de la tragedia de ayer". El director del periódico, Julio César Fernández, en un artículo firmado, asegura que el embargo de "tres años de los periódicos de información y trato de informar los principios revolucionarios con el fin de servir los intereses de los individuos, responsables de muchos crímenes, que están listos a obedecer las órdenes del diablo".

WASHINGTON, octubre 3 (A. P.)—Se han recibido informes de que el doctor Harmodio Arias, presidente de Panamá, quien llegará a Nueva York el domingo, será recibido con un saludo de 21 cañonazos que serán disparados desde la isla Gobernador.

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor Harmodio Arias, como se sabe, tenía dispuesta su partida para la Legación de Panamá en Washington. El Presidente de Panamá llegará a Nueva York el domingo ocho de los corrientes, y se hospedará en el hotel Waldorf Astoria junto con su acompañante José Díez, y nuestro Ministro en los Estados Unidos (PASA A LA PAG. 16 COL. 3)

El doctor

ARMS TREATY THREATENED BY EUROPEAN DEVELOPMENTS

MEMORIALS TO LORD HARRIS

A memorial to Lord Harris has been unveiled at Canterbury by Lord Cornwallis. It consists of a tablet in the Queen Bertha wall in the precincts of the Cathedral. Above the inscription are the arms of Lord Harris, while on one side are the arms of England and the other side the arms of Kent.

The inscription reads:—"In memory of George Robert Canning, fourth Lord Harris. He was distinguished by his public services beyond the seas and in his own country and county, and is held in grateful memory by all lovers of cricket at field games."

"His name is inscribed for remembrance here on the wall of this cloistered garden which by his help was made and consecrated for all time to the memory of the men and women of Kent who fell in the Great War. Born 3rd February, 1851, died 24th March, 1932."

Lord Cornwallis said it would be difficult to do any greater honour to any man of Kent than that the Dean and Chapter should allow his name to be perpetuated for all time on those walls by a tablet designed by that famous architect Sir Herbert Baker.

Lord Cornwallis pointed out that Lord Harris was almost entirely responsible for bringing about the Kent County war memorial.

Outside the precincts they remembered that Canterbury was the headquarters of the regiment which Lord Harris commanded, whose banners hung in the Cathedral and whose welfare he ever guarded.

It was in Canterbury that Lord Harris led the county eleven and was ever a leading figure in the cricket week.

There, too, he had presided at the East Kent Quarter Sessions for many years, therefore that place seemed to be the appropriate one for that memorial.

The memorial was formally received by the Dean of Canterbury, Dr. Hewlett Johnson.

Mr. Justice Luxmoore, President of the Kent C. C. unveiled a portrait of Lord Harris in the pavilion of the Canterbury cricket ground.

The ceremony took place during the luncheon interval, in the presence of Mr. A. P. F. Chapman, the Kent cricketing team, and a large number of former players and members of the Kent Cricket Club.

Mr. Justice Luxmoore, in the course of a tribute to Lord Harris for his services to the club, said that there could be no more fitting time for the unveiling than during the joyous hours of Canterbury Cricket Week, and to pause for a moment to pay respectful homage to the memory of Lord Harris.

"Playing the game," he said, "had passed into the national vocabulary, and to understand what that meant was to have on and off the field. They could have no better example than that left behind by Lord Harris."

Terrymen Show

(Continued from Page NINE)

catch of the ball. Moore lost the ball in the sun but found it again in time to make the catch. The ball bounced out of his hands but he caught it again before it hit the ground. Schulte up. Ball one. Strike one. Swinging strike two. Foul ball to the screen. Ball two. Another foul to the screen. Swinging strike three. Kuhl up. Kuhl went out on the first ball pitched. Critz to Terry. No hits, no runs.

NEW YORK—Critz up. Ball one. Critz went out. Cronin to Kuhl. Terry up. Terry flied out on the first ball pitched to Schulte in deep center. Ott up. Ott was given a rousing cheer as he went to the plate. The first pitch to him was a low ball. On the next offering Ott drove it on a line back at Jack Russell, the Washington pitcher, hitting him on the elbow. The ball bounced to second base where Myer recovered it but too late to catch Ott at first. The Giant pitcher being given his fourth hit on the blow. The game was halted while doctors examined Russell's elbow. Russell returned to the mound after a short delay. Davis up. Ball one. Ott tried to steal second and would have been caught but for the fact that Myer dropped the ball. Myer was charged with his third error of the game on the play. Ball two on Davis. Ball three. Strike one. Strike two. Called strike three. One hit, no runs.

EIGHTH INNING
WASHINGTON—Blum up. Foul strike one. Ball one. Called strike two. Called strike three. Swell up. Ball one. Ball two. Called strike two. Ball four. It was the first free pass handed by Hubbell. Dave Harris was sent in to bat for Russell. Harris up. Ball one. Ball two. Adolfo Luque was ordered to warm up in the bullpen. Ball three. Ball four. Myer up. Strike one called. Called strike two. Myer hit to Ryan who fumbled momentarily but while ingulging the ball pushed it to Critz in time to force Harris at second. Myer was safe at first and Swell went to third on the play. Goslin up. Ball one. Strike one. Strike two. Foul ball into the stands. Goslin lined a ball toward rightfield which looked safe but Terry went three-

feet in the air to make a one-handed catch. No hits, no runs.
NEW YORK—Jackson up. Alfonso Thomas was sent to the hill for the Senators. Swinging strike one. Strike two. Swinging strike three. Mancuso up. Ball one. Foul strike one. Called strike two. Mancuso flied out to Manush. Ryan up. Ball one. Strike one was a long foul along the right field line. Called strike two. Foul. Ball two. Foul to right field. Called strike three. No hits, no runs.

NINTH INNING
WASHINGTON—Manush up. Manush hit to Ryan and was safe as the Giant shortstop fumbled his roller. Cronin up. Ball one. Called strike one. Ball two. Cronin made his second hit of the game—a single to right field. Manush going to second. Schulte up. Schulte rolled a grounder along the third base line and beat Jackson's throw, filling the bases. Kuhl up. Strike one called. Ball one. Called strike two. Ball two. Kuhl hit to Ryan and died at first. Ryan to Terry. Manush scoring. Cronin going to third, and Schulte to second. Blum up. Foul strike one. Called strike two. The New York fans are on their toes giving Hubbell a cheer. Swinging strike three and the stands go crazy. Swell up. Hubbell and Mancuso, the Giant battery, hold a conference between the plate and the pitcher's box and the fans are led to believe Swell will be purposely walked. The first pitch to Swell is a swinging strike. The second is called strike two. On the third pitch, Swell rolled out. Critz to Terry and the game was over. Two hits, one run.

Armored Car He

(Continued from Page ONE)

country from the humiliation of intervention and accordingly, after fighting for an hour, following the expiration of the truce, decided to display the white flag in token of their surrender.

Meanwhile the Government today announced the institution of "drastic measures" to bring order throughout the country and to protect foreign life and property.

The fact that an American citizen was killed is regretted, the Government's spokesman said adding:

GANDHI PROMISED TO REFRAIN FROM AGGRESSIVE ACTS

Will Avoid Courting Re Imprisonment Until 1934

ASSURANCE GIVEN NATIONAL LEADERS

Believed Gandhi Will Restrain "Bitter Cup Of Agony"

POONA, India (MS)—Gandhi promised today to refrain from aggressive civil disobedience acts to avoid courting re-imprisonment until August 1934.

Even then it is believed he will restrain the "bitter cup of agony."

He gave this assurance to other National leaders after protracted talks.

Dramatist Sings As Daughter Weds

Gwendolyn McCormack & Edward Pyke Plight Their Troth

LONDON (MS)—John McCormack, world famous Irish tenor, sang what he called the song of his life on the 11th ultimo at the wedding of his only daughter Gwendolyn.

He came all the way from Hollywood to pay tribute to love at a ceremony at the ancient Brompton Oratory which was the centre of one of the most dramatic weddings London has ever known.

Many distinguished persons gathered to see his daughter and Edward Pyke, Liverpool businessman married by the Bishop of Liverpool.

Arias Accepts

(Continued from Page ONE)

executive office and spent a rather busy day attending to the numerous questions submitted to his consideration.

He also devoted some time of his first day at the Presidency to receiving the greetings of visitors who had been unable to call at the palace Monday afternoon following the ceremony of taking oath before the Supreme Court. The Acting President has also received a number of messages from the interior congratulating him and wishing him success during the time he serves at the head of National affairs.

The Acting President was one of those in the party which accompanied President Arias to Colon on the special railway scooter Monday, but he returned that same evening upon assuming his post yesterday morning. Diaz reiterated the previous announcement that he would not make any important changes in the governmental machinery, continuing the same routine established by President Arias. Friday he will preside his first cabinet meeting.

He also crushed. He added that the Government guaranteed that the lives of the officers who surrendered would be held inviolate.

The student newspaper "Alma Mater," today accused Ambassador Welles as being "the only person responsible for yesterday's tragedy." The editor of the paper, Julio Cesar Fernandez, in a signed article, asserted that the Ambassador "created a thin, untruthful radiation, comedy and tried to ignore the revolutionary principles in order to serve the interests of men responsible for many crimes and who were ready to obey the orders of the dollars."

CUBA QUIT BUT DANGEROUS

WASHINGTON, Oct. 3 (AP)—Quicker conditions in Cuba are reported by the State Department but officials still regard the situation as serious, because of the Government's lack of control over the army.

May Arrest Menaced

HAVANA, Oct. 3rd, (AP)—Police ordered the arrest of former President Mario Garcia Menocal. A search was made of Menocal's house but he was not found.

In Colon Cemetery 21 soldiers, killed in yesterday's battle with the officers, were given a military funeral. Eleven were interred in one grave.

HEALTH WEEK

KINGSTON—MS—Empire Health Week is being observed in Jamaica from the 1st to the 7th of October. This year, emphasis is to be laid on the importance of pure water supplies, and opportunity will be taken in the schools to impress upon the young the dangers which lurk in contaminated water.

Another Colored Club for Atlantic

New Night Club Planned Among West Indians With Dance Hall

COLON, Oct. 3.—Plans for the opening of another colored Nite Club in this city are now underway, and should the project go through Colon will have its second colored club and dance hall.

According to information furnished the Star and Herald Correspondent, Byron Levy, who up to recently managed the International Club of which Dr. J. J. Small is owner and present manager, is said to be at the head of the new movement and along with a number of other prominent West Indians here are now negotiating for the rental or lease of the Silver Spray Garden situated over in New Colon, or New Harlem.

Septuagenarian of Jamaica Is Dead

Native of Spanish Town Interred At Mount Hope Cemetery

COLON, Oct. 3.—The death has occurred of Mrs. Georgiana Barnett, aged 68, an old and respected resident of this city. The sad event took place on Thursday last at the Gorgas Hospital following a short illness.

The deceased was born in Spanish Town, Jamaica, and came to the isthmus a little over two score years ago and made many friends and her death is keenly felt for she was kindly disposed to them and also a true friend.

Funeral services were held on Sunday afternoon at the Trinity Wesleyan church and was attended by a large number of persons including members of the church and the Jamaica Benevolent Society No. 1. Interment took place at the Mount Hope Cemetery. The services were conducted by the Rev. G. F. W. Sowden. Mrs. Barnett, Thomas Barnett, son and several other relatives to whom this community tender its sincere condolences in their bereavement.

Bryan-Frey Wed at St. Paul's Church

Rev. Fr. Nightengale Ties Nuptial Knot Last Saturday Night

(R. R. L.)

CAPITAL, Oct. 3.—A quiet little wedding was solemnized at the St. Paul Church on Saturday the 30th ult. at 5 A.M. by the Rev. Father A. F. Nightengale, when Mr. Henry Frey and Miss Lucille Bryan were joined together in holy wedlock.

A very impressive ceremony was performed by the Rev. Father and with the assistance of Miss A. Argentine who was bridesmaid and Mr. G. Brathwaite the best man, as witnesses, the nuptial knot was solemnly tied.

In the evening a group of friends of Mr. and Mrs. Henry Frey, gathered at the home of the bride for a reception where speeches of congratulation and toasts to a successful, healthy and prosperous marriage career were extended the couple while refreshments were well served.

Mr. R. Livingston Jr. acted in the capacity of Master of Ceremonies and performed his duties in a most efficient manner.

Among those who were present at the reception were: Misses A. Argentine, E. Malcolm and R. Brathwaite, G. Campbell, V. Wade, Bruce, Messrs. W. Bryan, A. R. Thorne, C. Thompson, J. E. Boyce, P. Tate, G. Brathwaite and F. Bryan. Mrs. Martha Livingston and Miss Virginia Matthews, aunts of the bride and Mrs. A. Frey, aunt of the bridegroom.

U.S. Minister to

(Continued from Page ONE)

of the Curtis-Wright Corporation, and Mrs. Webster, the Most Reverend John J. Mitty, Consul General Archibald of San Francisco, California; Addison B. Day, President and General Manager of the Los Angeles Gas & Electric Company, Los Angeles, California; and Mrs. Day; W. M. Williams, Superintendent of St. Luke's Hospital, New York, and Mrs. Williams.

BRITISH AND AMERICAN STATESMEN CONFER ON GENEVA DISARMAMENT

Discuss The Political Developments Of Sessions

LONDON—MS—Methods of handling the Geneva Disarmament Sessions this month in view of the summer's political developments were discussed on Thursday by Mr. Arthur Henderson.

Developments in Central Europe, particularly are believed to threaten an arms treaty agreement.

Misconduct On Cricket Field Nets \$10 Penalty and Severe Reprimand

Judge Tatelman Also Recommends Suspension Of Misdemeanant Prescott From Games For Beating Graham In Sussex-United Game

By a Staff Correspondent
CRISTOBAL, Oct. 3.—Unsportsmanlike conduct on the cricket field at Mount Hope last Sunday when the Sussex eleven of Colon engaged the Gatun cricketers today cost Harry Arthur Prescott a fine of \$10 and a most severe reprimand by Judge E. I. P. Tatelman in Magistrate Court here.

Prescott was arrested upon a complaint filed by Ignatius Graham, captain of one of the teams. Graham accused Prescott of having struck him with his left hand on the cheek, knocking out his false teeth as a result. This occurred during a free-for-all fight on the playing field. Prescott was found guilty by Judge Tatelman, who recommended that he be suspended for at least six months or one year from further competition in cricket games.

According to the testimony rendered by the complainant, Graham said one of the umpires gave a decision which the fielding (his) side thought was an unpopular one. A general mix-up followed, and Graham retired to the pavilion. The ball had hit Prescott, the batsman, and when hit the cricket and the batsman was not declared out by the umpire. The fielding side protested against the decision rendered by A. B. Forde, the umpire. Graham said a word to Prescott, and the latter asked:

"What is the matter, are you sore?"
"Sure I am sore," Graham replied, and at that moment Prescott moved the bat to his right hand and struck Graham with his left hand, knocking his teeth loose.

Others who testified during the trial told more or less the same story. Umpires Forde and C. M. Weeks rendered testimony that corroborated the story told by Graham. Samuel Downs, Alfred Charles Hewitt and David H. Atherly also testified. Prescott testified in his own defense, but his story practically corroborated that told by Graham.

As Judge Tatelman is himself well acquainted with cricket and nearly all sports, having coached Reginald Beckford and the Panama track athletes for the last Central American Olympics held in Havana three years ago, he was very stern in his reprimand for Prescott's display of extremely unsportsmanlike conduct.

"You call yourself a sport," said Judge Tatelman in a severe tone. "Cricket is a game, isn't it? It is a game that is played like baseball or any other game for that matter according to the rules. Those rules are to be interpreted by the umpires on the field. You call yourselves sports. I am surprised at you cricket players. You are not in the true sense of the word players. A good player learns obedience first; that is, obedience to the men who are supervising the game. Decisions are not always good, but you are supposed to take the good decisions with the bad ones."

"Harry Arthur Prescott, you had hit a man older and smaller than you."

Then addressing the umpires and the audience of spectators who overflowed the courtroom, Judge Tatelman said:

"If you have a regular league, you should suspend Harry Prescott for six months or a year. A man who loses his temper should not be permitted to play in a game."

Then turning to Prescott, Judge Tatelman severely remarked:

"Harry Arthur Prescott, you are not a sport. You do not deserve to play in a game. It is the judgment of the Court that you be fined the sum of ten dollars."

day by Mr. Arthur Henderson, Under-Secretary for Foreign Affairs and Mr. Norman Davis, United States Ambassador at large.

Developments in Central Europe, particularly are believed to threaten an arms treaty agreement.

Cooper -- Jackson Joined in Marriage

Rev. Jas. Blake Performs Matrimony In Colon Baptist Church

COLON, Oct. 3.—A pretty little wedding was solemnized in the Sacred Edifice of the Cristobal Baptist Church on last Saturday evening, when Miss Doris G. Cooper became the bride of Mr. Stainton Jackson.

The Bridal Knot was tied by the Rev. James A. Blake, Pastor, who in his customary impressive manner read the Matrimonial Ceremony declaring afterwards, the happy couple as man and wife to live together, happily until death do part them.

The duties of Chief Bride-maid was performed by Miss Maud Reynolds while Mr. E. E. Samuels acted as Groomsmen with Mr. J. Tawes as Father Giver. A large number of curious onlookers packed the church especially those of the younger set and as the happy pair emerged from the church they were showered with roses and rice.

The newly weds and their guests then motored to the home of the bride's mother and father. Mr. and Mrs. C. Cooper, house 6056 Silver City where the reception was held. Among those who attended the reception and extended congratulations to the couple were: Misses L. M. and I. Mills, the Misses Price, Anderson, Wilson, Dale, Roberts, Wray, Murray, M. Jackson, Drummond and many others. Messrs. Perry, Collins, Thorne, Edwards, Lucas, Marshall, and others. The wedding march at the church was played by Mr. J. Bruno.

The bride arrived here eighteen months ago and has won the love and admiration of a host of friends.

Remove contents from 1 ear of corn. Cut 1 1/2 pound fat salt pork in small pieces and fry out in kettle, being careful to keep from scorching. Add 1 sliced onion and 1 quart potatoes, which have been sliced thin and soaked in cold water for 5 minutes. Just cover with boiling water and cook until potatoes are soft and not break n. Add the corn, 1 quart hot, rich milk and 3 level tablespoons butter, previously melted. Season with salt and pepper.

CORN CROWDER

Remove contents from 1 ear of corn. Cut 1 1/2 pound fat salt pork in small pieces and fry out in kettle, being careful to keep from scorching. Add 1 sliced onion and 1 quart potatoes, which have been sliced thin and soaked in cold water for 5 minutes. Just cover with boiling water and cook until potatoes are soft and not break n. Add the corn, 1 quart hot, rich milk and 3 level tablespoons butter, previously melted. Season with salt and pepper.

DINNER: Pea Soup, Beef Tripe soup, Baked Potatoes, Baked Ham, Potato Salad, Mayonnaise Dressing, Chocolate Bread Pudding, Custard Sauce, Coffee.

LA BOCA—7:30
Will Rogers in "DOWN TO EARTH" 10 & 15 cts.
RED TANK 7:30
Tom Keene in "CHEYENNE KID" 10 & 15 cts.
GATIN 7:30
Ken Maynard in "KING OF THE ARENA" "DETECTIVE LLOYD" 10 & 15 cts.
Fig. 9 & 10, 10 & 15 cts.
CRISTOBAL—6:45 & 8:15
Maurice Chevalier in "BEDTIME STORY" 10 & 15 cts.

WAR DEBTS

LONDON—MS—Anglo-American War Debt talks are expected to begin in Washington on October five, it was learned today. The first interviews will be between Sir Frederick Leith Ross, of the British Treasury, and representatives of the United States Treasury.

Death Benefit Ass. Convenes Tonight

Session Called 7:30 In The Silver City Lodge Hall

COLON, Oct. 3.—Comrade L. E. Cherry, Vice President of the Mutual Death Benefit Association of Silver Employees of the Panama Canal and Panama Railroad Company announced here today that a very important meeting of the organization will be convened at the Silver City Lodge Hall, on this Wednesday night commencing at 7:30 o'clock sharp.

Among the items of vital interest which will be brought up and information furnished is on the proposal of having wives of members insured in the association.

This matter, said Comrade Cherry, has created no end of interest among not only members, but others as well and we believe that if this matter is passed by the Committee, it will cause the membership to increase over one hundred percent.

All Silver Employees of the Panama Canal, their wives, relatives and offsprings are extended a cordial invitation to this meeting.

BOYCOTT STARTS AGAINST RUSSIA BECAUSE OF OIL

Import Organisation Refuse Increase Of Oil Prices

FIRMS DECLARE CANNOT COMPETE

Forced To Close Down If Prices Kept At Present Level

CAPETOWN (MS) A refusal by the Russian Oil Import Organisation to increase prices has led to a boycott of all Russian oil and petrol products.

Other firms publish statements declaring that they are unable to compete with prices dictated by Russians and that they are forced to close down if prices are kept at their present level.

PERCIVAL McDERMOTT SAILS FOR BOCAS DEL TORO

CAPITAL, Oct. 3.—Percival McDermott will sail for Bocas del Toro tomorrow.

He will leave on this morning train for Colon to secure reservations on the steamer for the trip to the province, where he hopes to join his father.

READ THE STAR & HERALD DAILY

Just Received A New Shipment of "60 CONTRACT LESSON HANDS"

Books By Ely Culbertson For 60c. each LEARN BRIDGE

By EXAMPLE BIDDING AND PLAY BY WORLD EXPERTS.

Place your order now for one of these books and your copy will be mailed to your address as soon as they arrive.

These valuable aids to Contract Bridge proved so popular among local players that we soon sold the first order.

SEND 60c. IN STAMPS OR COIN

To

Star & Herald

P. O. Box 159, Panama

GANAN LOS GIGANTES EL PRIMER JUEGO DE LA SERIE MUNDIAL

BATEN A LOS SENADORES, 4-2; OTT DISPARA EL PRIMER JONRON DE LA SERIE EN EL 1er. INNING

Hubbell Lanzó Por Los Neoyorquinos Y Por El Washington Steward, Russell, Harris y Thomas.—Hubbell Ponchó Diez Senadores

GANAN LOS GIGANTES
NUEVA YORK, Oct. 3 (AP).—Los Gigantes, campeones de la Liga Nacional, conquistaron hoy los honores de la victoria en el primer partido de la Serie Mundial, al batir a los Senadores, campeones de la Liga Americana, por anotación de 4 carreras a 2.

Melvin Ott, el recto bateador de las huestes de Bill Terry fue héroe de la jornada, al lucirse ante cincuenta mil espectadores con un jonrón en el primer inning, y tres singles, factores decisivos del triunfo. Carl Hubbell, el lanzador de la bola "tirabuzón", limitó a 5 los hits de los Senadores.

Polo grounds ofreció un fantástico aspecto al comenzar las hostilidades, que se desarrollaron, inning por inning, de la manera siguiente:

Ofrecemos a continuación la relación, jugada por jugada, del primer juego de la Serie Mundial, en el cual los Gigantes de Nueva York, detrás de la brillante labor de Carl Hubbell, batieron a los Senadores del Washington, campeones de la Liga Americana, por score de 4-2 en Polo Grounds, Nueva York, a las 7:30 p. m.

Primer Inning
WASHINGTON. Myer es el primer hombre al bate. Foul a la primera bola a los stands. Una bola. Dos bolas. Dos strikes cantado. Otro foul a los stands. Hubbell envía una con fuego y un strike. Gossin no puede desfilarse la curva de Hubbell y le cantan un apartamentazo: ponchado, strike dos. Dos bolas. Gossin tramaneja al bate. Un strike cantado. La curva de Hubbell sigue sin ser desfilada y Gossin se inclina para otra strike. Una bola. Otra bola. Manush abanica el aire, pero Manuso deja caer la bola, sacando slambang a Manush con tirada a primera. Ni hits, ni carreras.

NUEVA YORK.—Moore le pega a la primera bola lanzada por Steward y Myer comete el primer error. Un strike. Un foul. Critz al bate. Un strike. Fly out a Gossin en el jardín derecho. Terry al bate. Un strike para el joven manager-shortstop. Un foul, strike dos. Terry levanta alto fly casi a los stands, que trapa Kuhl brillantemente. Ott al bate. Un strike cantado. Ott dispara tremendo batazo por encima de los bleachers del campo derecho. Moore entra adelantado de Ott, que ha perado el pri-

Segundo Inning
WASHINGTON.—Cronin al bate. El manager del Washington es muy aplaudido. Strike uno, fallado. Dos strikes, cantado. Una bola. Simple por la izquierda. Schulte al bate. Una bola. Un strike, cantado. Dos strikes, fallado. Foul a las gradas. Rotetazo a Hubbell, quien tira a segunda para forzar a Cronin. Kuhl al bate. Una bola. Otra bola. Un strike, fallado. Dos strikes, cantado. Tres bolas. Ponchado, fallado. Schulte quiere rolear segunda y muere de Manuso a Ryan en esa base, completando el doble-play. Un hit, cero carreras.

NUEVA YORK.—Manuso al bate. Una bola. Fly out a Schulte en el jardín central. Ryan al bate. Un strike, cantado. Simple al centro y gana segunda con mala tirada de Myer. Hubbell al bate. Es largamente ovacionado el lanzador Gigante. Simple al bate. Foul. Foul dos strikes. Dos bolas. Moore cierra el inning muriendo de Bludge a Kuhl.—Un hit, cero carrera.

Tercer Inning
WASHINGTON.—Bludge al bate. Una bola. Dos bolas. Un strike, cantado. Otro strike, fallado. Tres bolas. Foul. Ponchado fallado. Schulte al bate. Muere con rotetazo de Jackson a Terry. Steward al bate. Una bola. Dos bolas. Un strike. Otro strike, fallado. Hubbell, al abanicar fuertemente el aire. Ni hits, ni carrera.

Cuarto Inning
WASHINGTON.—Myer al bate. Una bola. Un strike. Dos strikes. Simple al centro. Gossin al bate. Un strike. Una bola. Foul, dos strikes. Rotetazo a Terry y muere en primera. Myer gana la segunda en la jugada. Manush al bate. Un strike. Dos strikes. Una bola. Dos bolas. Para a Critz en segunda y llega salvo a primera. Myer a tercera. Cronin al bate. Un strike. Dos strikes. Rotetazo a Jackson quien tira a segunda para forzar a Manush allá. Myer entra a la casa con la jugada. Schulte al bate. Un strike. Dos strikes. Rotetazo que Hubbell no puede detener, obteniendo un simple y Cronin va a segunda. Kuhl al bate. Una bola. Dos bolas. Un strike. Dos strikes. Muere de Critz a Terry.—Dos hits, una carrera.

NUEVA YORK.—Critz al bate. Una bola. Un strike, cantado. Simple a la derecha. Terry al bate. Una bola. Dos bolas. Foul a las gradas, strike uno. Simple al jardín derecho, ganando Critz la tercera base. Ott al bate. Una bola. Un strike. Dos bolas. Foul strike dos Ott dispara una línea sobre el shortstop y obtiene su segundo hit del juego Critz entra a la casa con el simple y Terry va de primera a tercera. Davis al bate. Russell reemplaza a Steward en el box. Davis levanta alto fly casi a las gradas. Dos strikes, y un tercero para ser ponchado, fallado. Jackson al bate. Para rotetazo que toca la manilla de Cronin, asistiendo Myer quien tira a Kuhl para sacar a Jackson. Terry entra al home en la jugada con la cuarta carrera de los Gigantes. Manuso al bate. Fly out Schulte. Tres hits, dos carreras.

Quinto Inning
WASHINGTON.—Bludge al bate. Un strike. Muere de Ryan a Terry. Sewell al bate. Un foul a los stands. Muere de Jackson a Terry, en rápida jugada. Russell al bate. Una bola. Un strike. Foul, dos strikes. Dos bolas. Tres strikes, fallado. Ni hit, ni carreras.

NUEVA YORK.—Critz al bate. Una bola. Dos bolas. Muere de Myers a Kuhl. Terry al bate. Muere de Russell a Kuhl. Ott al bate. Es aplaudido. Una bola. Un strike. Dos bolas. Tres bolas. Ott pega un tremendo batazo al jardín central.

Sexto Inning
WASHINGTON.—Cronin al bate. Una bola. Dos bolas. Foul. Dos strikes. Fly out a Moore, quien hace espectacular corrida. Schulte al bate. Una bola. Un strike. Dos strikes. Foul. Dos bolas. Otro foul. Ponchado fallado. Kuhl al bate. Muere de Critz a Terry. Cero hit, cero carrera.

NUEVA YORK.—Critz al bate. Una bola. Muere de Cronin a Kuhl. Terry al bate. Muere con rotetazo de Cronin a Gossin. Ott al bate. Una bola. La bola sale disparada y le pega a Russell. Ott gana la inicial, anotándose el cuarto hit del juego. Davis al bate. Una bola. Ott se roba la segunda al caerse la bola a Myer. Es el tercer error de Myer. Dos bolas a Davis. Tres bolas. Un strike. Dos strikes. Tres strikes, cantado. Un hit, cero carrera.

Septimo Inning
WASHINGTON.—Cronin al bate. Una bola. Dos bolas. Foul. Dos strikes. Fly out a Moore, quien hace espectacular corrida. Schulte al bate. Una bola. Un strike. Dos strikes. Foul. Dos bolas. Otro foul. Ponchado fallado. Kuhl al bate. Muere de Critz a Terry. Cero hit, cero carrera.

NUEVA YORK.—Critz al bate. Una bola. Muere de Cronin a Kuhl. Terry al bate. Muere con rotetazo de Cronin a Gossin. Ott al bate. Una bola. La bola sale disparada y le pega a Russell. Ott gana la inicial, anotándose el cuarto hit del juego. Davis al bate. Una bola. Ott se roba la segunda al caerse la bola a Myer. Es el tercer error de Myer. Dos bolas a Davis. Tres bolas. Un strike. Dos strikes. Tres strikes, cantado. Un hit, cero carrera.

Octavo Inning
WASHINGTON.—Bludge al bate. Un strike. Foul, dos strikes. Muere de Cronin a Kuhl. Ni hits, ni carrera.

NUEVA YORK.—Critz al bate. Una bola. Muere de Cronin a Kuhl. Terry al bate. Muere de Russell a Kuhl. Ott al bate. Es aplaudido. Una bola. Un strike. Dos bolas. Tres bolas. Ott pega un tremendo batazo al jardín central.

Noveno Inning
WASHINGTON.—Manush al bate. Salvo en primera al cometer Ryan un error. Cronin al bate. Una bola. Un strike. Kuhl al bate. Simple al jardín derecho. Manush gana segunda. Schulte al bate. Batea por la línea de tercera y es salvo en primera. Bonándose las bases. Kuhl al bate. Un strike. Una bola. Dos strikes. Dos bolas. Muere de Ryan a Terry, entrando Manush al home. Bludge al bate. Foul. Dos strikes. Tres strikes y las gradas se quieren caer. Sewell al bate. Conferencia Hubbell y Manuso. Se cree que habrán a Sewell intencionalmente. Un strike. Dos strikes. Sewell muere de Critz a Terry y así termina el primer juego de la serie mundial.

Box Score del Primer Juego de la Serie Mundial
NEW YORK GIGANTES
ab. e. h. 2b 3b hr. rbi. so. bb. po. a. e.
MOORE, lf. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 1 0 0
CRITZ, 2b. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 3 2 1
TERRY, 1b. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 10 0 0
OTT, lf. 4 1 4 0 0 1 3 0 0 0 0 0
DAVIS, cf. 4 0 2 0 0 0 0 2 0 0 0 0
JACKSON, 3b. 4 0 0 0 0 0 0 1 0 0 3 0
MANCOSO, c. 4 0 0 0 0 0 0 0 11 2 0
RYAN, ss. 4 0 1 0 0 0 0 2 0 2 3 1
HUBBELL, p. 3 0 1 0 0 0 0 0 0 0 1 0
TOTAL. 35 4 10 0 0 1 3 5 0 27 11 2

WASHINGTON SENADORES
ab. e. h. 2b 3b hr. rbi. so. bb. po. a. e.
MYER, 2b. 4 1 1 0 0 0 0 1 0 2 2 3
GOSLIN, lf. 4 0 0 0 0 0 0 1 0 1 0 0
MANUSH, lf. 4 1 0 0 0 0 0 1 0 2 0 0
CRONIN, ss. 4 0 2 0 0 0 0 0 0 0 2 0
SCHULTE, cf. 4 0 2 0 0 0 0 1 0 4 0 0
KUHLE, 1b. 4 0 0 0 0 0 0 1 0 10 0 0
BLUDGE, 3b. 4 0 0 0 0 0 0 3 0 0 2 0
SEWELL, c. 3 0 0 0 0 0 0 0 1 5 0 0
STEWART, p. 1 0 0 0 0 0 0 1 0 0 0 0
RUSSELL, p. 1 0 0 0 0 0 0 1 0 0 0 0
THOMAS, p. 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
HARRIS, p. 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
TOTAL. 33 3 5 0 0 0 0 10 2 24 9 3

Score por Inning
EQUIPOS. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 C.H.E.
New York Gigantes. 2 0 2 0 0 0 0 0 8 10 2
Washington Senadores. 0 0 0 1 0 0 0 0 0 2 5 3

Hits por Inning
EQUIPOS. 1 2 3 4 5 6 7 8 9
New York Gigantes. 2 1 3 0 2 1 1 0 8
Washington Senadores. 0 1 0 2 0 0 0 0 2 5

Bolas Lanzadas por Inning
1 2 3 4 5 6 7 8 9

EL CLÁSICO PDTE. DE LA REPÚBLICA SE CELEBRARÁ EL DOMINGO SOBRE DISTANCIA DE UNA MILLA Y ENTRE DOCE EJEMPLARES

20 Victorias y 10 Segundos Para El Yate Velsheda
20 TASINOS. FLYMOUTH, Inglaterra. (AP).—Velsheda, el yate de acero de propiedad de Mr. W. L. Simpson, y el que muchos británicos consideran como el desafiante lógico de la Copa América, terminó su primera temporada de regatas con 20 victorias, 10 segundos puestos y un tercero en las 44 pruebas en que tomó parte.

Britania, el yate del rey Jorge, tuvo la mejor actuación después del Velsheda, con 12 victorias, nueve segundos puestos y tres terceros en 39 pruebas. El Astra, de propiedad de Mr. Hugh P. Paul, participó en 33 carreras, ganando seis, y obteniendo doce segundos puestos y tres terceros.

El evento más importante en la historia del turf nacional, se celebrará el domingo entrante, con la participación de doce ejemplares, el número más elevado que ha sido inscrito desde que se efectuó por primera vez el Clásico Presidente de la República, que es a la prueba a que nos referimos.

Con la presencia de los mejores caballos del hipódromo, con la flor y nata de los ejemplares de Juan Franco, el clásico en referencia de milla y media se celebrará el domingo entrante, constituyendo a no dudarlo uno de los eventos que más pronta impresión dejarán grabada en la mente de los aficionados.

El premio de B. 1,000.00 el más importante que se da en Juan Franco en muchos años a esta época, además de la hermosa copa de plata que se otorga al vencedor de la enervante prueba a que hacemos referencia, es una garantía para la afición.

Seis Inning
WASHINGTON. Un strike para Myer. Foul, dos strikes. Una bola. Fly al bate. Un strike. Una bola. Dos bolas. Dos strikes. Tres bolas. Fly a Manuso. Manush al bate. Un strike. Una bola. Dos bolas. Fly a Ryan. Ni carrera, ni hit.

Séptimo Inning
WASHINGTON. Cronin al bate. Una bola. Dos bolas. Foul. Dos strikes. Fly out a Moore, quien hace espectacular corrida. Schulte al bate. Una bola. Un strike. Dos strikes. Foul. Dos bolas. Otro foul. Ponchado fallado. Kuhl al bate. Muere de Critz a Terry. Cero hit, cero carrera.

Octavo Inning
WASHINGTON.—Bludge al bate. Un strike. Foul, dos strikes. Muere de Cronin a Kuhl. Ni hits, ni carrera.

Quinto Inning
WASHINGTON.—Bludge al bate. Un strike. Muere de Ryan a Terry. Sewell al bate. Un foul a los stands. Muere de Jackson a Terry, en rápida jugada. Russell al bate. Una bola. Un strike. Foul, dos strikes. Dos bolas. Tres strikes, fallado. Ni hit, ni carreras.

Noveno Inning
WASHINGTON.—Manush al bate. Salvo en primera al cometer Ryan un error. Cronin al bate. Una bola. Un strike. Kuhl al bate. Simple al jardín derecho. Manush gana segunda. Schulte al bate. Batea por la línea de tercera y es salvo en primera. Bonándose las bases. Kuhl al bate. Un strike. Una bola. Dos strikes. Dos bolas. Muere de Ryan a Terry, entrando Manush al home. Bludge al bate. Foul. Dos strikes. Tres strikes y las gradas se quieren caer. Sewell al bate. Conferencia Hubbell y Manuso. Se cree que habrán a Sewell intencionalmente. Un strike. Dos strikes. Sewell muere de Critz a Terry y así termina el primer juego de la serie mundial.

Box Score del Primer Juego de la Serie Mundial
NEW YORK GIGANTES
ab. e. h. 2b 3b hr. rbi. so. bb. po. a. e.
MOORE, lf. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 1 0 0
CRITZ, 2b. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 3 2 1
TERRY, 1b. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 10 0 0
OTT, lf. 4 1 4 0 0 1 3 0 0 0 0 0
DAVIS, cf. 4 0 2 0 0 0 0 2 0 0 0 0
JACKSON, 3b. 4 0 0 0 0 0 0 1 0 0 3 0
MANCOSO, c. 4 0 0 0 0 0 0 0 11 2 0
RYAN, ss. 4 0 1 0 0 0 0 2 0 2 3 1
HUBBELL, p. 3 0 1 0 0 0 0 0 0 0 1 0
TOTAL. 35 4 10 0 0 1 3 5 0 27 11 2

WASHINGTON SENADORES
ab. e. h. 2b 3b hr. rbi. so. bb. po. a. e.
MYER, 2b. 4 1 1 0 0 0 0 1 0 2 2 3
GOSLIN, lf. 4 0 0 0 0 0 0 1 0 1 0 0
MANUSH, lf. 4 1 0 0 0 0 0 1 0 2 0 0
CRONIN, ss. 4 0 2 0 0 0 0 0 0 0 2 0
SCHULTE, cf. 4 0 2 0 0 0 0 1 0 4 0 0
KUHLE, 1b. 4 0 0 0 0 0 0 1 0 10 0 0
BLUDGE, 3b. 4 0 0 0 0 0 0 3 0 0 2 0
SEWELL, c. 3 0 0 0 0 0 0 0 1 5 0 0
STEWART, p. 1 0 0 0 0 0 0 1 0 0 0 0
RUSSELL, p. 1 0 0 0 0 0 0 1 0 0 0 0
THOMAS, p. 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
HARRIS, p. 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
TOTAL. 33 3 5 0 0 0 0 10 2 24 9 3

Score por Inning
EQUIPOS. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 C.H.E.
New York Gigantes. 2 0 2 0 0 0 0 0 8 10 2
Washington Senadores. 0 0 0 1 0 0 0 0 0 2 5 3

Hits por Inning
EQUIPOS. 1 2 3 4 5 6 7 8 9
New York Gigantes. 2 1 3 0 2 1 1 0 8
Washington Senadores. 0 1 0 2 0 0 0 0 2 5

Bolas Lanzadas por Inning
1 2 3 4 5 6 7 8 9

EL GARDEN ANUNCIA EL VIAJE DE CHOCOLATE PARA FIN DEL MES; PELEARA CON F. MILLER

En París Anuncian En Cambio Que El Cubano Ha Firmado Para Pelear En Barcelona Contra Girones En Noviembre Por El Título Mundial

NUEVA YORK, Oct. 3.—Kid Chocolate, de Cuba, campeón mundial de las plumas según la Comisión de Boxeo de Nueva York, posiblemente salga para los Estados Unidos a fines del presente mes para pelear en el Madison Square Garden en diciembre contra Freddie Miller, campeón según la Asociación Nacional.

Chocolate venció por la vía del K.O. técnico a Nick Balsa, francés, cuando el árbitro, después de contarle nueve segundos, lo declaró fuera de combate en el décimo round.

El anuncio de que Chocolate saldrá para Nueva York a fin de Octubre lo ha hecho Jimmy Johnston, matchmaker del Garden, mientras que de París anuncian que Pincho Gutiérrez ha firmado una pelea entre su pupilo y José Girones, el español campeón pluma de Europa, para noviembre en Barcelona.

de los Gigantes, Manuso al bate. Fly out Schulte. Tres hits, dos carreras.

Cuarto Inning
WASHINGTON.—Myer al bate. Una bola. Un strike. Dos strikes. Simple al centro. Gossin al bate. Un strike. Una bola. Foul, dos strikes. Rotetazo a Terry y muere en primera. Myer gana la segunda en la jugada. Manush al bate. Un strike. Dos strikes. Una bola. Dos bolas. Para a Critz en segunda y llega salvo a primera. Myer a tercera. Cronin al bate. Un strike. Dos strikes. Rotetazo a Jackson quien tira a segunda para forzar a Manush allá. Myer entra a la casa con la jugada. Schulte al bate. Un strike. Dos strikes. Rotetazo que Hubbell no puede detener, obteniendo un simple y Cronin va a segunda. Kuhl al bate. Una bola. Dos bolas. Un strike. Dos strikes. Muere de Critz a Terry.—Dos hits, una carrera.

Box Score del Primer Juego de la Serie Mundial
NEW YORK GIGANTES
ab. e. h. 2b 3b hr. rbi. so. bb. po. a. e.
MOORE, lf. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 1 0 0
CRITZ, 2b. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 3 2 1
TERRY, 1b. 4 1 0 0 0 0 0 0 0 10 0 0
OTT, lf. 4 1 4 0 0 1 3 0 0 0 0 0
DAVIS, cf. 4 0 2 0 0 0 0 2 0 0 0 0
JACKSON, 3b. 4 0 0 0 0 0 0 1 0 0 3 0
MANCOSO, c. 4 0 0 0 0 0 0 0 11 2 0
RYAN, ss. 4 0 1 0 0 0 0 2 0 2 3 1
HUBBELL, p. 3 0 1 0 0 0 0 0 0 0 1 0
TOTAL. 35 4 10 0 0 1 3 5 0 27 11 2

MURIO YOUNG STRIBLING AYER

MACON, Ga., Oct. 3.—William L. "Young" Stribling, hasta hace poco contendor al campeonato mundial heavyweight, formidable atleta y uno de los hijos favoritos del Estado de Georgia, murió esta mañana en un hospital aquí, víctima de las heridas sufridas en un choque entre su motocicleta y un automóvil.

Cuando Stribling fue llevado al hospital se le tuvo que amputar una pierna y los médicos temieron desde el momento que llegó a la clínica por su vida, la que esta mañana se le apagó.

El accidente se produjo cuando Stribling, dirigiendo un motocicleta por una avenida de la ciudad, vio venir en dirección suya, a gran velocidad y sin control, un automóvil cerrado. Entre meter su motor en la acera y hervir quien sabe a cuantas personas, Stribling prefirió cambiar la dirección hacia una vidriera desolada, pero el auto lo alcanzó y lo estrecho contra la vitrina.

Todo Georgia está de duelo con motivo de la muerte de este gran deportista, querido por todos los habitantes del Estado, al que tantas glorias dió como boxeador, aviador y atleta.

ción de que la carrera mencionada se realizara dentro de un ambiente de verdadera competencia, tanto entre los diferentes corrales como entre los jinetes encargados de conducir a los caballos que en ella tomarán parte.

El peso máximo de 138 libras lo llevará el ejemplar Hoon Gossip, el crack de nuestra cancha, quien defenderá los colores de don J. A. Gaxiola y que será posiblemente conducido por el Paco Terán, Garibay, con 110; Venetian y Kokke Roris con el mismo peso y Don Casarcon 90 libras, con a no dudarlo los ejemplares más formidables de la carrera. Los demás: Sioux Chief, One Grand, Pleador, Vanity Case, King's Sceptre y Catador; formarán número en la prueba o (PASA A LA PAG. 16 COL.8)

Compre Dos Latas De Steelcote
Ud. quiere una para su Auto. Ella quiere otra para esmaltar los muebles, la refrigeradora, las partes de madera en el interior de la casa y el baño. Nada le iguala en belleza y duración.

Es El Esmalte Más Fino Del Mundo
No se cuanta nunca. Agua Caliente, Jabón, Amonía o Ácidos no pueden dañar su brillantez. Fácil para usar. Se seca en una noche. Los hay blancos y en otros atractivos colores. Se mezcla fácilmente. Dura mucho.

DISTRIBUIDORES:
FERRETERIA WONG CHANG & CIA., 39 Central Ave., Panamá
ALMACENES DEL COMISARIO de la Zona del Canal
AUTO SERVICE CO., y R. E. HOPKINS, Panamá
FERRETERIA WONG CHANG & CIA., Calle del Comercio, Colón.
Fabricado por Steelcote Manufacturing Co., St. Louis, Mo.

¿Qué Deben Nuestros Dientes a La Civilización?

NOS enorgullecemos de nuestra civilización—pero, su propio dentista la dirá, que esta misma civilización, es responsable de la mayoría de las afecciones bucales que sufre hoy la humanidad.

Los alimentos de la mesa moderna, son alimentos cocidos, tiernos, suaves—alimentos que no requieren masticación—que no ofrecen estímulo a las encías.

Estas se ablandan y enternecen, sangran con facilidad. Al lavarse los dientes ve usted el "cepillo rojo". Atienda enseguida a esta señal que le indica que la gingivitis, mal de Vincent, y la piorrea pueden poner en peligro su dentadura.

Comience a usar Ipana. Límpiase los dientes dos veces al día con esta pasta—luego, ponga un poco de Ipana sobre el dedo, o el cepillo, y frote las encías. Ipana contiene Ziralol, un agente tónico que estimula y fortalece las encías—suple el vigor que necesita su dentadura. Y a la vez, Ipana limpia y pulo los dientes rápida y totalmente.

En todos conceptos—Ipana es el fiel guardián de las perlas de su boca. Úsela con regularidad y no tema al "cepillo rojo".

UN BUEN DENTIFRICO, COMO UN BUEN DENTISTA, NUNCA ES LUGO

PASTA DENTIFRICA IPANA
EL "CEPILLO ROJO"—significa que cuando usted se lava los dientes, sus encías sangran fácilmente, y tienen el cepillo de rojo. Repente esta señal que le advierte que las encías están tiernas y débiles, expuestas a afecciones bucales como la gingivitis, el mal de Vincent y la temible piorrea—afecciones que pueden destruir su dentadura. Ipana, la pasta preferida por los dentistas, fortalecerá sus encías mientras blanquea sus dientes.

Cecilia
HOY - MIERCOLES - HOY
¡Donde la ley no existe!
¡Porque no ha habido ley!
Cary Grant
— en —
"CASINO DEL MAR"
con
Jack La Rue
y
Benita Hume

Strand
HOY - MIERCOLES - HOY
Artistas Unidos Presenta a
Mary Pickford
— en —
"SECRETO"
TAMBIEN
Al Famoso Profesor
LOPEZ W.
Quien presentará las mejores atracciones de su repertorio.

Colón
HOY - MIERCOLES - HOY
Un Hermoso Estreno.
Nancy Carroll
— y —
Edmund Lowe
— en —
AMO A ESTE HOMBRE
Títulos en Español

Dr. Bengué, 16, Rue Belle, Paris.
BAUME BENGUE
Curación rápida de
GOTA-REUMATISMOS-NEURALGIAS
De venta en todas las farmacias y droguerías.
PARA TODO EL MUNDO
PARA USARSE EN TODO
Pula Usted Como Debe
La mejor manera de luchar es con el aceite de Bengué. Los resultados son positivos desde el primer momento. Primero, disminuye el dolor, luego se calma la inflamación. Después, el dolor desaparece, y la movilidad se recupera. Finalmente, la lesión desaparece y el paciente queda libre de todo dolor y sin necesidad de reposo.
TRES-en-UNO
Impide el Malo ACEITA-Limpia-Lustra
THREE-IN-ONE OIL COMPANY
NUEVA YORK E. U. A.

¿Qué Deben Nuestros Dientes a La Civilización?
NOS enorgullecemos de nuestra civilización—pero, su propio dentista la dirá, que esta misma civilización, es responsable de la mayoría de las afecciones bucales que sufre hoy la humanidad.
Los alimentos de la mesa moderna, son alimentos cocidos, tiernos, suaves—alimentos que no requieren masticación—que no ofrecen estímulo a las encías.
Estas se ablandan y enternecen, sangran con facilidad. Al lavarse los dientes ve usted el "cepillo rojo". Atienda enseguida a esta señal que le indica que la gingivitis, mal de Vincent, y la piorrea pueden poner en peligro su dentadura.
Comience a usar Ipana. Límpiase los dientes dos veces al día con esta pasta—luego, ponga un poco de Ipana sobre el dedo, o el cepillo, y frote las encías. Ipana contiene Ziralol, un agente tónico que estimula y fortalece las encías—suple el vigor que necesita su dentadura. Y a la vez, Ipana limpia y pulo los dientes rápida y totalmente.
En todos conceptos—Ipana es el fiel guardián de las perlas de su boca. Úsela con regularidad y no tema al "cepillo rojo".
UN BUEN DENTIFRICO, COMO UN BUEN DENTISTA, NUNCA ES LUGO
PASTA DENTIFRICA IPANA
EL "CEPILLO ROJO"—significa que cuando usted se lava los dientes, sus encías sangran fácilmente, y tienen el cepillo de rojo. Repente esta señal que le advierte que las encías están tiernas y débiles, expuestas a afecciones bucales como la gingivitis, el mal de Vincent y la temible piorrea—afecciones que pueden destruir su dentadura. Ipana, la pasta preferida por los dentistas, fortalecerá sus encías mientras blanquea sus dientes.

NOMBRAMIENTOS

(Viene de la primera página)

señorita Carlota R. Jaramillo del cargo de Estenografía al de Oficial Primero de la misma Secretaría.

Artículo 30. Para llenar la vacante producida por la promoción de la señorita Jaramillo, nombro al señor Joaquín A. Vega, Estenógrafo de la Secretaría de Relaciones Exteriores.

Comuníquese y publíquese.

Dado en Panamá, a los veintinueve días del mes de Septiembre de mil novecientos treinta y tres.

HARMODIO ARIAS,
El Secretario de Relaciones Exteriores.

J. D. Arosemena.

SE HAN DESPUESTO

(Viene de la primera página)

Secretaría de Gobierno y Justicia

CAPITULO 50.

Corte Suprema de Justicia (P)

Artículo 125. Para pagar el aumento de cincuenta balboas (B. 50.00) mensuales que se ha acordado conceder al Secretario de la Corte Suprema de Justicia, hasta terminar el bienio (15 meses) B. 750.00

Artículo 126. Para pagar el aumento de cincuenta balboas (B. 50.00) mensuales que se ha acordado conceder al Secretario de la Corte Suprema de Justicia, hasta terminar el bienio (15 meses) B. 750.00

Artículo 301. Para pagar el sueldo de un Inspector de Inmigración, a ciento veinticinco balboas (B. 125.00) mensuales, que se nombra en virtud de la autorización contenida en el artículo 17 de la Ley 71 de 1929

1,875.00

Total B. 2,625.00

Comuníquese y publíquese.

Dado en Panamá a los 30 días del mes de Septiembre de mil novecientos treinta y tres.

HARMODIO ARIAS,
El Secretario de Hacienda y Tesoro.

E. A. Jiménez.

DEBEN CUBRIR
(Viene de la primera página)

tado en dichas embarcaciones".

Tanto de la letra como del espíritu del artículo transcrita, se desprende que únicamente están exentos del derecho de pesca aquellos pescadores con anzuelo que transportan a los mercados el producto de su industria en las mismas embarcaciones, movidas a

El bajo costo del Exterminador de Hormigas "Mother Grass" lo hace el más barato de todos y se puede comprar en cualquier botica.

AV.

KILL QUICK

Exterminador de Hormigas SIN RIVAL-RAPIDO-SEGURO DE VENTA EN LA

Botica de Salazar

Calle del Frente No. 5033, COLON.

TEATRO AMERICA

HOY FUNCION POPULAR!

Conmovedora, Humana!

La película de la generación...

"CABALGATA"

Una obra tan grande como la humanidad. La historia de un amor que se mantuvo con la lealtad y coraje, desafiando la impertinente cabalgata de la vida.

La lucha de una mujer contra el estigma de su deshonra!

"DEL MISMO BARRO"

HABLADA EN ESPAÑOL

— con —

MONA MARIS, JUAN TORRES y CARLOS VILLARIAS

Impresionante historia de amor y sacrificio que encontrará eco en el corazón de toda mujer.

25c., 15c., 10c.

TARDE o NOCHE

MASANA ESTRENO!

Monsieur LE FOX

En Español

Con GILBERT ROLAND

M.—G.—M.

HOY — TEATRO PALACE — HOY

"SUERTE DE MARINO"

con SALLY EILERS y JAMES DUNN.

"EL RANCHO MISTERIOSO"

con GEORGE O'BRIEN

Tarde: 10, 15 y 20. Noche: 15, 20 y 25

SE PIDE

(Viene de la primera página)

Calle "B" donde doblará el desfilé para dirigirse al Cementerio, donde harán uso de la palabra varios oradores, terminando en este lugar el desfile.

Esta solicitud la hago amparado por el derecho que consagra el artículo 20 de la Constitución Nacional.

Soy Esteban R. Cajar, mayor de edad, de esta naturaleza y vecindad, con residencia en la Avenida "A" número 93, entre las Calles 17 y 18 Oeste.

Panamá, Oct. 3 de 1933.

E. R. Cajar.

EL PRESIDENTE

(Viene de la primera página)

dos, doctor Ricardo J. Alfaro, quien irá a recibirlo a Nueva York. Al día siguiente saldrán todos para Washington.

La invitación del Presidente Roosevelt al doctor Arias para que se hospede en la mansión presidencial estadounidense, le fué anunciada por el doctor Alfaro cuando ya estaba el doctor Arias abordando el Quirigua, momentos antes de su partida. También le fué transmitida esa invitación por conducto de la Legación Americana en Panamá a la cual le fué comunicada también a Colón.

El Canciller Arosemena, anteayer mismo transmitió por radio a nuestra Legación en Washington la aceptación y agradecimiento del doctor Arias, y en la mañana de ayer hizo análogas manifestaciones por nota a la Legación de los Estados Unidos en Panamá.

El ENCARGADO

(Viene de la primera página)

por el doctor Arias, y no ha hecho, conforme lo anunció antes de encargarle del poder, ningún cambio en la maquinaria administrativa.

Pasado mañana presidirá el señor Díaz Arosemena el primer Consejo de Gabinete de su administración.

Capítulo 1 de Oct. Gobierno Panamá.—Pueblo de Capira Abrega esperanza Dr. Arias arreglará satisfactoriamente nuestros problemas en Washington, Consejo Capira.

Doces del Toro, 30 de Sept. 33.—Gobierno Panamá.—Pueblo y autoridades convencidos patriótica actitud señores Presidente en su misión a Washington. Apoyamos determinación de éxito feliz en bien de la patria. Por correo enviaremos manifestaciones.—Gobernador.

GRAN FUNCION

(Viene de la primera página)

na, Nidia Teresa Rangel, Rosa Ortiz, Juana de Magallán, Juana Cruz, Olga del Río, Sabina Benítez, Alvarado, Silvia Tellez, Colina, Antonio Viduega, Pedro J. Reyes, Antonio S. González y Castulo Villamil.

El Profesor Merel Mull ha resuelto dedicar esta función en honor del Excmo. Señor don Domingo Díaz Arosemena, Primer Designado encargado del Poder Ejecutivo, miembros de su Gabinete y miembros del Cuerpo Diplomático y Consular acreditados en esta capital.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

El diario socialista Tag dijo sin rodeos que se había cometido un atentado naval contra Dollfus, y dijo que no solo Dollfus sino hermano, hermanas y parientes, son nazis.

NUMEROSAS ADHESIONES LE FUERON ENTREGADAS AYER EN COLON AL PDTE. ARIAS A SU PASO POR ESA CIUDAD

(Viene de la primera página)

La Junta Provincial De La Sociedad De Acción Internacional, La Sociedad de Abogados, La Junta Pro Cultura Dictan Resoluciones

COLON, Oct. 3.—A continuación damos a conocer los mensajes de aliento que particulares y distintas delegaciones de las Sociedades Internacionales de Colon entregaron al Presidente Titular: Doctor Harmodio Arias ayer, al embarcarse en esta para los Estados Unidos.

La Junta Provincial de Colon de la Sociedad Panameña de Acción Internacional, por medio de su Presidente, Doctor Efraín Tejeda U., puso en manos del Doctor Arias, una elegante y patriótica misiva; la Sociedad de Abogados de Colon también presentó al Presidente una resolución semejante.

En todos los mensajes a que nos referimos hay frases de estímulo y de aliento, deseándole al distinguido viajero, el éxito más rotundo en la misión delicada y trascendente que va a desempeñar como representante de las aspiraciones nacionales.

He aquí los mensajes y las resoluciones que el Doctor Arias leyó seguramente, en la quietud de una bella noche tropical, al auricular misterioso de las olas del Atlántico:

Colón, Oct. 2 de 1933.

Excelentísimo Dr. Harmodio Arias M., Presidente Titular de la República de Panamá.

Presente.

Excmo. Dr. Arias Madrid:

La Junta Provincial de Colon —que preside— de la Sociedad Panameña de Acción Internacional, en sesión extraordinaria que celebró en la mañana de hoy, aprobó por unanimidad el proyecto de resolución que en seguida copio:

"La Junta Provincial de Colon, de la Sociedad Panameña de Acción Internacional,

RESUELVE:

Adherirse en todas sus partes a la resolución aprobada el 27 del mes de Septiembre pasado por la Sociedad Panameña de Acción Internacional, Sección de la Capital, con motivo de la misión patriótica que lleva a Estados Unidos de Norte América el Excmo. Doctor Harmodio Arias Madrid, Presidente Titular de la República; y expresar a éste los mejores deseos porque tenga un feliz viaje y el mayor éxito en el resultado de sus gestiones."

Al dictarse, la institución en cuyo nombre habla, se ha inspirado en la creencia de que no vale al Norte a pedir favores, sino a demandar justicia, y que, por eso, con tal de la confianza del pueblo panameño, cuya fe en sus altos destinos no logra amorar, ni las imprevisiones del pasado, ni las inquietudes del presente, ni las inquietudes del porvenir, que, dicho sea con entera fe y lealtad, se ofrece obscuro, impenetrable y trágico.

Pronto zarpará la nave que os ha de conducir, y a medida que avance, se irá borrando la estela que deje al surcar las aguas profundas del Caribe; pero cuando se pierda en el horizonte y no sea más que un punto borroso en la lejanía, no olvidéis que atrás queda ese conjunto físico y moral que llamamos Patria, presa de la

Cuando Ud. observe que un amigo está combatiendo su sufrimiento con el uso del Siroco Anti-Consuntivo de Bickles, descubra ante él como el hombre más inteligente de la tierra. Desgraciadamente recordará entonces a otro amigo que falló a consecuencia de una pulmonía adquirida por haberse desahogado en la curación de un resfriado. No siga Ud. el ejemplo de este último, sino el del primero: Anti-Consuntivo de Bickles, cuyo precio es de 25 centavos y se halla de venta en todas partes.

AV.

Que la fortuna os acompañe.

La belleza no es un don... hoy se adquiere

La mujer que atrae y subyuga es la mujer que tiene un cutis terso, suave y lozano, embellecido con la mezcla de los aceites de palma y oliva en el Palmolive.

Por la mañana y en la noche siga este tratamiento de belleza. Con ambas manos haga una espuma abundante y espesa con el Jabón Palmolive y agua—frótese con esta espuma—crema, cara, cuello y hombros, hasta que penetre bien en los poros. Enjuáguese bien. Séquese con suavidad. Su cutis quedará juvenil, fresco, lozano y encantador.

Ahora que Palmolive cuesta tan poco, úselo para el shampoo y para su baño diario, pues conserva el cuerpo deliciosamente fresco y fragante.

Compre hoy mismo 3 pastillas. Úselas... luego vea el cambio en la lozanía y tersura de su cutis.

10c. LA PASTILLA. 3 POR 25c.

AGENTE: R. AGOSTINI

Casilla 387 Colón, R. P.

La moda demanda

Uñas de un

BRILLO ROSADO

Las uñas adquieren un brillo de perfecta belleza mediante el barniz de Glazo, pulido como un espejo, que les da el encantador matiz rosado que les es natural, el tono sutil y delicado que prevalece en todas las damas distinguidas. Cada movimiento de la mano pone destellos de belleza en la extremidad de los dedos. El brillo dura toda una semana, sin perder frescura sin que caiga la capa que lo forma.

Se obtiene en todas las perfumerías y droguerías

GLAZO

AGENTE: R. AGOSTINI

Casilla 387 Colón, R. P.

La belleza no es un don... hoy se adquiere

La mujer que atrae y subyuga es la mujer que tiene un cutis terso, suave y lozano, embellecido con la mezcla de los aceites de palma y oliva en el Palmolive.

Por la mañana y en la noche siga este tratamiento de belleza. Con ambas manos haga una espuma abundante y espesa con el Jabón Palmolive y agua—frótese con esta espuma—crema, cara, cuello y hombros, hasta que penetre bien en los poros. Enjuáguese bien. Séquese con suavidad. Su cutis quedará juvenil, fresco, lozano y encantador.

Ahora que Palmolive cuesta tan poco, úselo para el shampoo y para su baño diario, pues conserva el cuerpo deliciosamente fresco y fragante.

Compre hoy mismo 3 pastillas. Úselas... luego vea el cambio en la lozanía y tersura de su cutis.

10c. LA PASTILLA. 3 POR 25c.

AGENTE: R. AGOSTINI

Casilla 387 Colón, R. P.

La belleza no es un don... hoy se adquiere

La mujer que atrae y subyuga es la mujer que tiene un cutis terso, suave y lozano, embellecido con la mezcla de los aceites de palma y oliva en el Palmolive.

Por la mañana y en la noche siga este tratamiento de belleza. Con ambas manos haga una espuma abundante y espesa con el Jabón Palmolive y agua—frótese con esta espuma—crema, cara, cuello y hombros, hasta que penetre bien en los poros. Enjuáguese bien. Séquese con suavidad. Su cutis quedará juvenil, fresco, lozano y encantador.

Ahora que Palmolive cuesta tan poco, úselo para el shampoo y para su baño diario, pues conserva el cuerpo deliciosamente fresco y fragante.

Compre hoy mismo 3 pastillas. Úselas... luego vea el cambio en la lozanía y tersura de su cutis.

10c. LA PASTILLA. 3 POR 25c.

AGENTE: R. AGOSTINI

Casilla 387 Colón, R. P.

Sociales de Colón

(Viene de la primera página)

Diez y siete premios de mercancías serán agregados esta semana a los premios en metálico por B. 10.00 que serán distribuidos entre los ganadores del concurso de redacción de anuncios que con tanto éxito viene celebrándose bajo los auspicios de este periódico e importantes casas comerciales e industriales de la localidad.

Nueve firmas de las que toman parte en el certamen nos han pedido que anunciemos los diez premios a los autores de los avisos mejor escritos para cada uno de esas firmas durante la presente y la próxima semana. Esto significa que se duplican las oportunidades de adquirir premios.

He aquí los establecimientos que ofrecen nuevos premios y los objetos que obsequiarán a los autores de los mejores anuncios:

Bazar Francés.—Para el mejor aviso, un "vanity-case" de B. 2.50, o dos finas corbatas, a elección del agraciado.

Cia Panameña de Fuerza y Luz.—Para el mejor aviso, dos cartones de bombillos G. E. Mazda; para el segundo, un cartón de los mismos bombillos. Los cartones contienen cada uno 2 bombillos de 25 watts, 2 de 40, uno de 60 y uno de 100.

British American Tobacco Co.—Para el mejor aviso de cual

servirán para reventar a los punteros.

Dada la excepcional importancia de la prueba que comentamos es de esperarse que todos los ejemplares inscritos aporten el día de la carrera, en excelentes condiciones de training.

Don Domingo Díaz, encargado del poder ejecutivo, entregará la copa al vencedor de la carrera, inmediatamente esta se finalice.

El Asma desaparece como por arte de magia. Los efectos inmediatos del Remedio para el Asma del Dr. J. D. Kellorg, hacen que las molestias que produce el Asma desaparezcan casi mágicamente. Jamás se ha conocido nada tan mejor para tal enfermedad. Aspirarlo o fumarlo es llenar de frescura y vida las paredes de los tubos respiratorios contraídos por tan terrible mal. Este maravilloso remedio es vendido por todos los comerciantes de la tierra.

KILL QUICK

Exterminador de Hormigas SIN RIVAL-RAPIDO-SEGURO DE VENTA EN LA

Botica de Salazar

Calle del Frente No. 5033, COLON.

TELEGRAMAS REZAGADOS

De Colón para Natalia Pinilla. De Colón para Rosario Baidi.

De Chitré para Arcadio Castiello.

EL CLASICO

(Viene de la primera página)

cientos treinta y tres.

Comuníquese.

Libertaria de Colón, Presidenta: Sara Abrahams, Secretaria: Cindocera de Arosemena, Tesorera: Vocales, Jilma de Herrera, Jacinta Patiño, Raúl Herrera G., Berenice de Bríd.

SOCIALES

(Viene de la primera página)

En la Asociación La Salle

Mañana por la noche el señor Pedro A. Urela C., disertará sobre las "Conferencias de San Vicente de Paul".

El tema es de palpitante actualidad y la Directiva de la Asociación nos ruega invitemos a todos los caballeros y jóvenes que deseen conocer en esta forma modernísima de apostolado católico.

Onomástico

Hoy celebra el suyo el afortunado niño, Rafael Ruglauch hijo de los esposos Ruglauch-Barco, a las muchas felicidades que enviamos a sus padres y a su familia, y le auguramos un glorioso porvenir.

TELEGRAMAS REZAGADOS

De Colón para Natalia Pinilla. De Colón para Rosario Baidi.

De Chitré para Arcadio Castiello.

EL CLASICO

(Viene de la primera página)

cientos treinta y tres.

Comuníquese.

Libertaria de Colón, Presidenta: Sara Abrahams, Secretaria: Cindocera de Arosemena, Tesorera: Vocales, Jilma de Herrera, Jacinta Patiño, Raúl Herrera G., Berenice de Bríd.

SOCIALES

(Viene de la primera página)

En la Asociación La Salle

Mañana por la noche el señor Pedro A. Urela C., disertará sobre las "Conferencias de San Vicente de Paul".

El tema es de palpitante actualidad y la Directiva de la Asociación nos ruega invitemos a todos los caballeros y jóvenes que deseen conocer en esta forma modernísima de apostolado católico.

Onomástico

Hoy celebra el suyo el afortunado niño, Rafael Ruglauch hijo de los esposos Ruglauch-Barco, a las muchas felicidades que enviamos a sus padres y a su familia, y le auguramos un glorioso porvenir.

TELEGRAMAS REZAGADOS

De Colón para Natalia Pinilla. De Colón para Rosario Baidi.

De Chitré para Arcadio Castiello.

EL CLASICO